Règlement numéro 200

Règlement numéro 200 décrétant un emprunt de 563 000\$ \$ et une dépense de 563 000\$ pour des travaux de réhabilitation du réseau routier local — redressement des infrastructures locales pour différents segments.

ATTENDU que l'avis de motion du présent règlement a été dûment donné par madame la conseillère Chantale Hamelin lors de la séance du conseil tenue le 13 mars 2017;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par madame la conseillère Diane Godin et résolu à l'unanimité que le règlement portant le numéro 200 soit adopté et qu'il soit statué et décrété ce qui suit :

ARTICLE 1:

Le conseil est autorisé à effectuer des travaux de réhabilitation du réseau routier local – redressement des infrastructures routières locales dans trois segments de route tel que mentionné dans le document du Ministère des transports lequel fait partie intégrante du présent règlement à l'annexe A.

ARTICLE 2:

Le conseil est autorisé à dépenser une somme de 563 000\$ pour les fins du présent règlement.

ARTICLE 3:

Aux fins d'acquitter les dépenses prévues par le présent règlement, le conseil est autorisé à :

- a) emprunter une somme de 422 000 \$ sur une période de 20 ans, représentant la subvention du gouvernement du Québec dans le programme de réhabilitation du réseau routier local volet-redressement des infrastructures routières locales tel que mentionné dans le document demande d'aide financière en annexe A.
- b) emprunter une somme de 141 000 \$ sur une période de 20 ans, représentant le solde de la dépense estimée des travaux.

ARTICLE 4:

La municipalité pourvoira, durant le terme de l'emprunt prévu au paragraphe a) de l'article 3, aux dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital des échéances annuelles de cet emprunt en appropriant chaque année la subvention versée par le gouvernement du Québec.

ARTICLE 5:

Pour pourvoir aux dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital des échéances annuelles de l'emprunt, il est par le présent règlement imposé et il sera prélevé, annuellement, durant le terme de l'emprunt, sur tous les immeubles imposables situés sur le territoire de la municipalité, en excluant le secteur de Perthuis, une taxe spéciale à un taux suffisant d'après leur valeur telle qu'elle apparaît au rôle d'évaluation en vigueur chaque année.

ARTICLE 6:

S'il advient que le montant d'une affectation autorisée par le présent règlement est plus élevé que le montant effectivement dépensé en rapport avec cette affectation, le conseil est autorisé à faire emploi de cet excédent pour payer toute autre dépense décrétée par le présent règlement et pour laquelle l'affectation s'avérerait insuffisante.

ARTICLE 7:

Le conseil affecte à la réduction de l'emprunt décrété par le présent règlement toute contribution ou subvention pouvant lui être versée pour le paiement d'une partie ou de la totalité de la dépense décrétée par le présent règlement.

ARTICLE 8:

| nt a la | า เล เ | IO | |
|---------|--------|---------|------------|
| ١ | nt a | nt a ia | nt à la lo |

| maire | greffière |
|---------------------------|---------------|
| | |
| Avis de motion donné le : | 13 mars 2017 |
| Règlement adopté le : | 10 avril 2017 |
| Entrée en vigueur le : | 17 août 2017 |

ANNEXE « A »

Programme Réhabilitation du réseau routier local —
Volet — Redressement des infrastructures routières locales
Demande d'aide financière - Exercice 2016-2017
Réalisation de travaux

| | | | À | l'usage du Ministère |
|---|--|-------------|--|--|
| | | | Numéro de dossier | : |
| | | | Date de réception : | |
| ► Demandeur | | | | |
| Nom du responsable | | Fo | nction | |
| Denis Dion | | | recteur travaux publics | |
| Adresse | | | | |
| 297, 1re avenue | | | | |
| Municipalité | MRC | 884.58 | Code postal | Code géographique |
| Portneuf | Portneuf | | G0A 2Y0 | 34048 |
| Téléphone | Télécopieur | Courriel | | |
| 418 286-3844 | 418 286-4304 | travaux.p | oublics@villedeportneuf.c | om |
| Municipalité consumus | par le ministère des Affaires municipales | Oui | MINE COLUMN TO THE COLUMN TO T | |
| | par le ministère des Anaires municipales tion du territoire comme étant dévitalisée | ✓ Non | | |
| | | | | |
| Plan d intervention | à l'origine de la demande | | | À l'usage du Ministère |
| | | | Dannert final | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn | nfrastructures routières locales (PIIRL) sécurité routière en milleu municipal (PISR sire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve | n d'interve | à la planification quinquennale d | (Année-Mois-Jour) du PIRL ou du tableau de prioris: |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: | sécurité routière en milleu municipal (PISF sire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: | sécurité routière en milieu municipal (PISR ire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km | sécurité routière en milleu municipal (PISF sire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: | sécurité routière en milieu municipal (PISF sire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha, Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçage | sécurité routière en milieu municipal (PISR ire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf ge de 2,09 km de rang pavé | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: | sécurité routière en milieu municipal (PISR ire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf ge de 2,09 km de rang pavé | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha, Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçage | ire des interventions inscrites au pla ine des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf de de 2,09 km de rang pavé | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Louis Segment: 13,5e | ire des interventions inscrites au pla ine des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf de de 2,09 km de rang pavé | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha, Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Louis Segment: 13,5e Longueur: 0,46 km | ire des interventions inscrites au pla ine des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf de de 2,09 km de rang pavé | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Louis Segment: 13,5e Longueur: 0,46 km Description: | ire des interventions inscrites au pla ine des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf de de 2,09 km de rang pavé | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRIMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha, Segment: 13,4b Longqueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Louis Segment: 13,5e Longueur: 0,46 km Description: Décohésionnement e | ire des interventions inscrites au pla ine des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf ge de 2,09 km de rang pavé 2 | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Autre de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Loui Segment: 13,5e Longueur: 0,46 km Description: Décohésionnement e Lieu: Route de Saint- | victurité routière en milieu municipal (PISF uire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf ge de 2,09 km de rang pavé 2 s t renforcement sur 0,46 km. Gilibert | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Louis Segment: 13,5e Longueur: 0,46 km Description: Déscohésionnement e Lieu: Route de Saint- Segments: 14,3a et 1 Segments: 14,3a et 1 | ire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf de de 2,09 km de rang pavé 2 s t renforcement sur 0,46 km. | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Louis Segment: 13,5e Longueur: 0,46 km Description: Décohésionnement e Lieu: Route de Saint- Segments: 14,3a et 1 Longueur: Nour le seg | victurité routière en milieu municipal (PISF uire des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 pelle, Ville de Porteuf ge de 2,09 km de rang pavé 2 s t renforcement sur 0,46 km. Gilibert | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |
| Plan d'intervention de s Description somma Pour chaque intervent du PISRMM (no. segn Année de réalisation: Lieu: Rang de la Cha, Segment: 13,4b Longueur: 2,09 km Description: Planage et resurfaçaç Année de réalisation: Lieu: Avenue St-Louis Segment: 13,5e Longueur: 0,46 km Description: Décohésionnement et Lieu: Route de Saint- Segments: 14,3a et 1 Longueur: pour le seg pour le seç Description: | victurité routière en milieu municipal (PISF ulre des interventions inscrites au pla ion au projet, inscrire l'information telle qu nent, no. tronçon, nom de la route, interve 1 peelle, Ville de Porteuf ge de 2,09 km de rang pavé 2 s t renforcement sur 0,46 km. Gilbert 4,4a ment 14,3a: 1,48 km | n d'interve | Avis favorable émis le ntion à la planification quinquennale o | |

| 01-16-11-1-1-1 | Route locale 1 Route locale 2 | Longueur du tronçon |
|------------------------------|-------------------------------|---------------------|
| Classification fonctionnelle | | 5 290,00 mètre(s) |

Ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports v-3274-4 (2016-05)

| Estimation des coûts | du projet | | | |
|--|--|--|-----------------|--|
| L'estimation des coûts do transmis au MTMDET dev | it inclure toutes les interventions o ront être ventilés pour chaque inte | du projet. Cependant, tous les documents ervention inscrite au plan d'intervention. | Coût | |
| Coûts directs | | | | |
| Réalisation des travaux | | | 497 109,00 \$ | |
| ✓ Travaux de laboratoire | | | 15 000,00 \$ | |
| ✓ Travaux d'arpentage | | | 10 000,00 \$ | |
| ✓ Contrôle de la qualité | | | 5 000,00 \$ | |
| Frais incidents (ne doit pas e | excéder 20 % des coûts directs) | | | |
| Honoraires professionnels juridiques, avocats, conse | 2 000,00 \$ | | | |
| ✓ Coûts de surveillance de d | ✓ Coûts de surveillance de chantier | | | |
| Frais de publication d'avis | relatifs aux appels d'offres | | 800,00\$ | |
| Coûts des communication | ns publiques exigées par le gouver | rnement | | |
| Coûts liés à l'obtention d' | autorisations gouvernementales | | | |
| ✓ Frais de financement tem | poraire | | 2 000,00 \$ | |
| Coûts liés aux études d'év | valuation des impacts sur l'environ | nnement | | |
| | | Sous-total (avant taxes) | 534 909,00 \$ A | |
| | Taxes nettes affe | érentes admissibles et non remboursables | 28 012,52 \$ E | |
| | | TOTAL (A+B) | 562 921,52 \$ 0 | |
| ➤ Provenance des fond | s | | | |
| Détaillez la contribution fi | nancière de tous les partenaires as | ssociés au projet | Montant | |
| Aide financière sollicitée en vertu du présent volet (C X 75 %)1 | | | 422 191,14 \$ | |
| Programme de la taxe sur l'es | 0,00 \$ | | | |
| Contribution de la municipalite Précisez la source de financem | | t, etc.); Règlement d'emprunt | 140 730,38 \$ | |
| Autres participations financièr | | | 0,00\$ | |
| Committee Commit | es, precisez. | | 0,00 \$ | |
| ➤ Attestation ✓ J'atteste que les renseigne | ements fournis dans ce formulaire | e et dans les documents joints sont véridiques et co | mplets. | |
| Nom | | Fonction | | |
| Denis Dion | | Directeur des travaux publics | S | |
| Téléphone | Télécopieur | Courriel | | |
| 418 286-3844 | 418 286-4304 | travaux.publics@villedeportneuf.co | om | |
| | | | | |
| | Signature | | Date | |
| | Organica 6 | | Date | |

Documents à joindre

- uocuments a joinaire

 Une résolution municipale approuvant la demande et engageant la municipalité à faire réaliser les travaux.

 Un extrait de la planification quinquennale du PIIRL ou du tableau de priorisation du PISRMM identifiant l'intervention à réaliser.

 Les plans et devis, s'ils sont requis.

 Un plan de localisation.

Le formulaire de demande d'aide financière dûment rempli, signé et accompagné des documents exigés doit être transmis au plus tard le 30 novembre par courriel à l'adresse <u>rint@transports.gouv.gc.ca</u>

Direction du soutien aux opérations Ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports 700, boulevard René-Lévesque Est, 23e étage Québec (Québec) G1R 5H1

Ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports v.32744 (2016-05)

La contribution gouvernementale provinciale totale ne pourra dépasser 75 % des coûts engagés jusqu'à concurrence d'un montant maximal établi par le Ministère en fonction des disponibilités budgétaires annuelles. Cette contribution financière serra ajustée à 90 % dans le cas des municipalités reconnues par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territorie comme étant déviralisées.

2. La portion du gouvernement du Québec dans la TECQ sera soustraite du montant de la contribution financière du MTMDET.